

Dielectric and resistive properties of solid insulating materials - Part 3-2: Determination of resistive properties (DC Methods) - Surface resistance and surface resistivity

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

|                                                                                                                     |                                                                                                                                    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| See Eesti standard EVS-EN 62631-3-2:2016 sisaldb Euroopa standardi EN 62631-3-2:2016 ingliskeelset teksti.          | This Estonian standard EVS-EN 62631-3-2:2016 consists of the English text of the European standard EN 62631-3-2:2016.              |
| Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas                                                   | This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation. |
| Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 26.02.2016. | Date of Availability of the European standard is 26.02.2016.                                                                       |
| Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.                                                                   | The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.                                                            |

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile [standardiosakond@evs.ee](mailto:standardiosakond@evs.ee).

ICS 17.220.99, 29.035.01

Standardite reproduutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; koduleht [www.evs.ee](http://www.evs.ee); telefon 605 5050; e-post [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; homepage [www.evs.ee](http://www.evs.ee); phone +372 605 5050; e-mail [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

EUROPEAN STANDARD  
NORME EUROPÉENNE  
EUROPÄISCHE NORM

EN 62631-3-2

February 2016

ICS 17.220.99; 29.035.01

English Version

Dielectric and resistive properties of solid insulating materials -  
Part 3-2: Determination of resistive properties (DC Methods) -  
Surface resistance and surface resistivity  
(IEC 62631-3-2:2015)

Propriétés diélectriques et résistives des matériaux isolants solides - Partie 3-2: Détermination des propriétés résistives (Méthodes en courant continu) - Résistance superficielle et résistivité superficielle  
(IEC 62631-3-2:2015)

Dielektrische und resistive Eigenschaften fester Isolierstoffe - Teil 3-2: Bestimmung von Widerstandseigenschaften (Gleichstromverfahren) - Oberflächenwiderstand und spezifischer Oberflächenwiderstand  
(IEC 62631-3-2:2015)

This European Standard was approved by CENELEC on 2016-01-08. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

## European foreword

The text of document 112/340/FDIS, future edition 1 of IEC 62631-3-2, prepared by IEC/TC 112 "Evaluation and qualification of electrical insulating materials and systems" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 62631-3-2:2016.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2016-10-08
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2019-01-08

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

## Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 62631-3-2:2015 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

|                    |      |                                      |
|--------------------|------|--------------------------------------|
| IEC 60893-2        | NOTE | Harmonized as EN 60893-2.            |
| IEC 61212-2        | NOTE | Harmonized as EN 61212-2.            |
| IEC 62011-2        | NOTE | Harmonized as EN 62011-2.            |
| ISO 10350 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 10350 (Series). |
| ISO 10350-1        | NOTE | Harmonized as EN ISO 10350-1.        |
| ISO 10350-2        | NOTE | Harmonized as EN ISO 10350-2.        |
| ISO 14526 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 14526 (Series). |
| ISO 14527 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 14527 (Series). |
| ISO 14528 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 14528 (Series). |
| ISO 14529 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 14529 (Series). |
| ISO 14530 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 14530 (Series). |
| ISO 15252 (Series) | NOTE | Harmonized as EN ISO 15252 (Series). |

**Annex ZA**

(normative)

**Normative references to international publications  
with their corresponding European publications**

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 When an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: [www.cenelec.eu](http://www.cenelec.eu).

| <u>Publication</u> | <u>Year</u> | <u>Title</u>                                                                                                                                                                                  | <u>EN/HD</u> | <u>Year</u> |
|--------------------|-------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------|
| IEC 60212          | -           | Standard conditions for use prior to and during the testing of solid electrical insulating materials                                                                                          | EN 60212     | -           |
| IEC 62631-3-1      | -           | Dielectric and resistive properties of solid insulating materials - Part 3-1<br>Determination of resistive properties (DC Methods) - Volume resistance and volume resistivity, general method | -            | -           |
| IEC 62631-3-3      | -           | Dielectric and resistive properties of solid insulating materials - Part 3-1<br>Determination of resistive properties (DC Methods) - Volume resistance and volume resistivity, general method | EN 62631-3-3 | -           |

## CONTENTS

|                                                                                                         |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| FOREWORD .....                                                                                          | 3  |
| 1 Scope .....                                                                                           | 5  |
| 2 Normative references .....                                                                            | 5  |
| 3 Terms and definitions .....                                                                           | 5  |
| 4 Significance .....                                                                                    | 7  |
| 5 Method of test .....                                                                                  | 7  |
| 5.1 General .....                                                                                       | 7  |
| 5.2 Voltage .....                                                                                       | 8  |
| 5.3 Equipment .....                                                                                     | 8  |
| 5.3.1 General .....                                                                                     | 8  |
| 5.3.2 Accuracy .....                                                                                    | 8  |
| 5.3.3 Voltage source .....                                                                              | 8  |
| 5.3.4 Electrode arrangement A – Spring loaded electrodes .....                                          | 8  |
| 5.3.5 Electrode arrangement B – Small line electrodes .....                                             | 9  |
| 5.3.6 Electrode arrangement C – Annular electrodes .....                                                | 10 |
| 5.3.7 Electrode arrangement D – Line electrodes .....                                                   | 11 |
| 5.3.8 Electrode arrangement E – Line electrodes for small plates .....                                  | 11 |
| 5.4 Test circuit .....                                                                                  | 11 |
| 5.5 Calibration .....                                                                                   | 12 |
| 5.6 Test specimen .....                                                                                 | 12 |
| 5.6.1 Recommended dimensions of test specimen and electrode arrangements .....                          | 12 |
| 5.6.2 Manufacturing of test specimen .....                                                              | 12 |
| 5.6.3 Number of test specimen .....                                                                     | 13 |
| 5.6.4 Application of electrodes .....                                                                   | 13 |
| 5.6.5 Conditioning and pre-treatment of test specimen .....                                             | 13 |
| 5.7 Test procedure .....                                                                                | 13 |
| 6 Evaluation .....                                                                                      | 13 |
| 6.1 For electrode arrangements A, B, D, and E .....                                                     | 13 |
| 6.2 For electrode arrangement C .....                                                                   | 14 |
| 7 Test report .....                                                                                     | 14 |
| 8 Repeatability and reproducibility .....                                                               | 15 |
| Annex A (informative) Specimen dimensions and electrode arrangement .....                               | 16 |
| Bibliography .....                                                                                      | 17 |
| Figure 1 – Electrode arrangement A (example) .....                                                      | 9  |
| Figure 2 – Collector electrode for electrode arrangement B .....                                        | 10 |
| Figure 3 – Electrode arrangement C .....                                                                | 10 |
| Figure 4 – Connection diagram of measurement with two- and three-terminal electrode arrangements .....  | 12 |
| Table 1 – Typical electrode dimensions for electrode arrangement C .....                                | 11 |
| Table A.1 – Recommended test specimen dimensions and electrode arrangements for specific products ..... | 16 |